

RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS À:
Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions -
TPSGC
11 Laurier St./11 rue Laurier
Place du Portage, Phase III
Core 0A1 / Noyau 0A1
Gatineau, Québec K1A 0S5

SOLICITATION AMENDMENT MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address
Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution
 Construction Services Division/Division des services de
 construction
 11 Laurier St./11 Rue Laurier
 3C2, Place du Portage
 Phase III
 Gatineau, Québec K1A 0S5

Title - Sujet UPS System Recapit / Mise à niveau	
Solicitation No. - N° de l'invitation EJ076-132319/A	Amendment No. - N° modif. 001
Client Reference No. - N° de référence du client R.053068.004	Date 2012-12-21
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$\$\$FG-349-61689	
File No. - N° de dossier fg349.EJ076-132319	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2013-01-10	
Time Zone Fuseau horaire Eastern Standard Time EST	
F.O.B. - F.A.B.	
Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input checked="" type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: D'aoust, Jacques	Buyer Id - Id de l'acheteur fg349
Telephone No. - N° de téléphone (819) 956-0616 ()	FAX No. - N° de FAX (819) 953-8335
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction: Environment Canada Environmental Science & Technology Centre 335 River Road Ottawa, Ontario K1A 0H3	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur 	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur 	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie) 	
Signature	Date

Solicitation No. - N° de l'invitation

EJ076-132319/A

Client Ref. No. - N° de réf. du client

R.053068.004

Amd. No. - N° de la modif.

001

File No. - N° du dossier

fg349EJ076-132319

Buyer ID - Id de l'acheteur

fg349

CCC No./N° CCC - FMS No/ N° VME

EXTENSION TO THE SOLICITATION CLOSING DATE

This amendment is being issued to extend the Solicitation Closing Date for this project from **January 3rd, 2013 at 2:00 p.m. to January 10th, 2013 at 2:00 p.m.**

All other terms and conditions remain the same.